

KOMM IN MEINE STADT

Felix

aus Berlin



Anke Feuchter - Élodie Durand



Felix

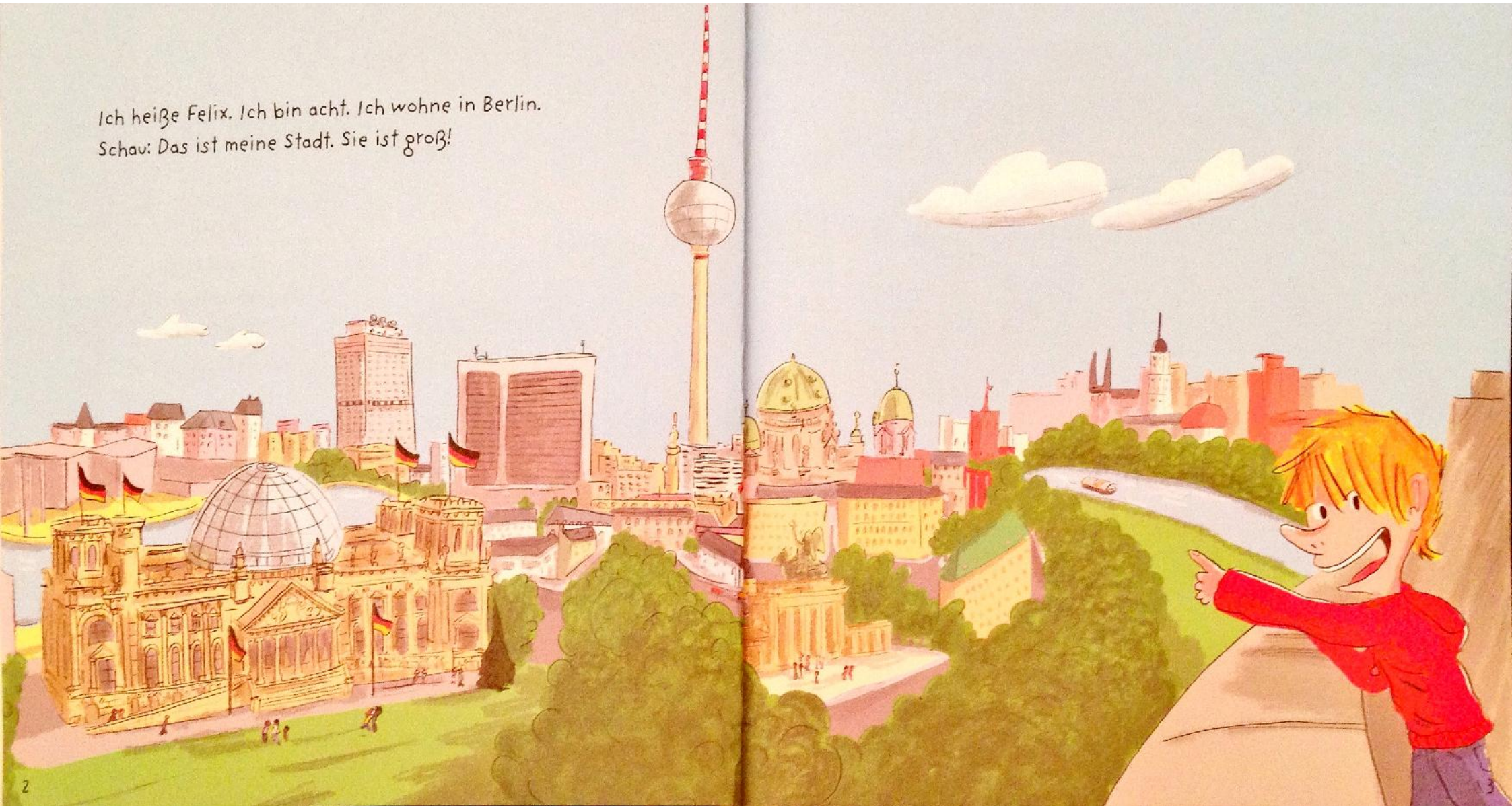
aus Berlin

Hallo!
Ich bin Felix!
Ich wohne in Berlin.
Komm mit!



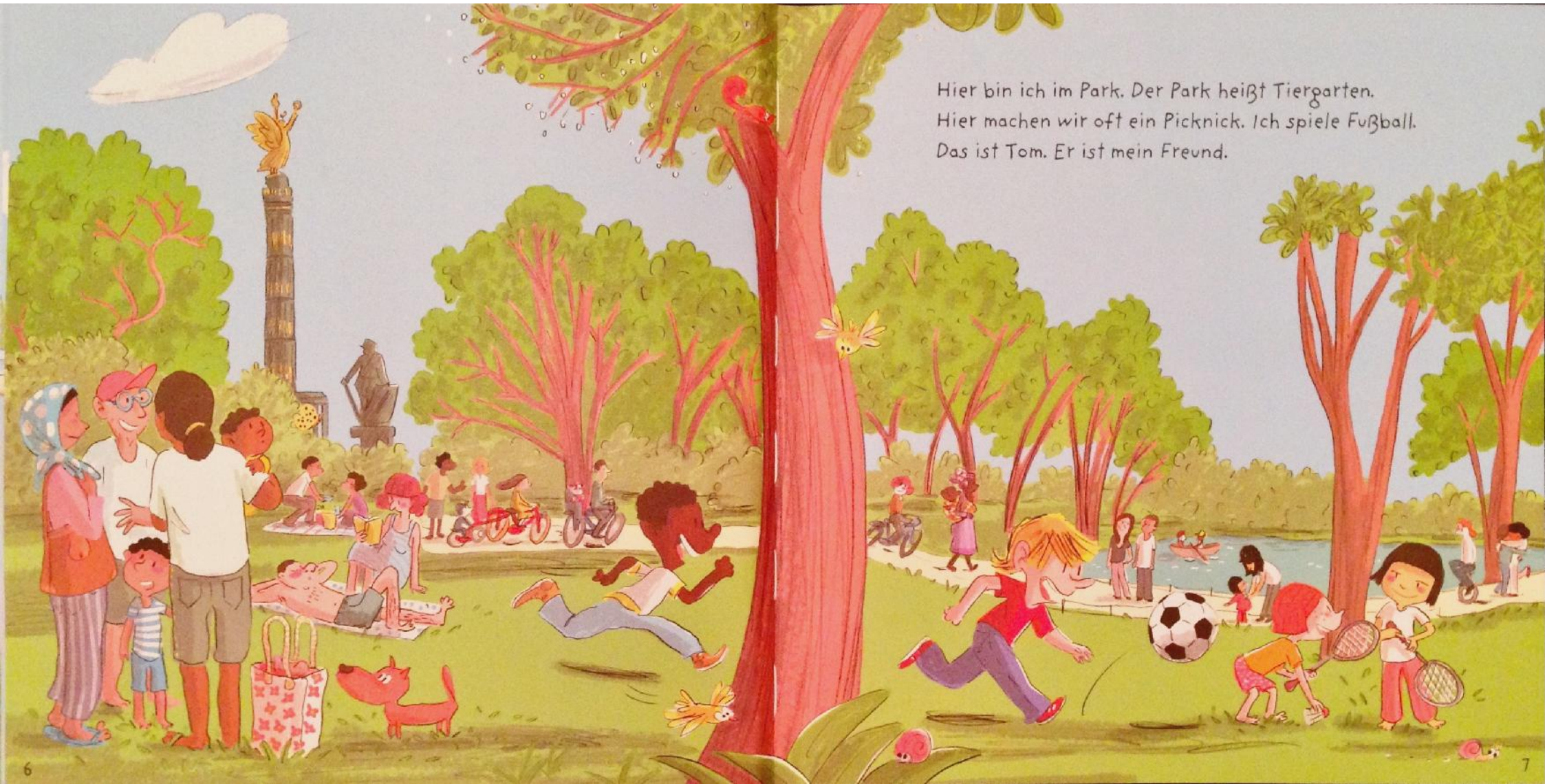
Text: Anke Feuchter
illustriert von Élodie Durand

Ich heiße Felix. Ich bin acht. Ich wohne in Berlin.
Schau: Das ist meine Stadt. Sie ist groß!

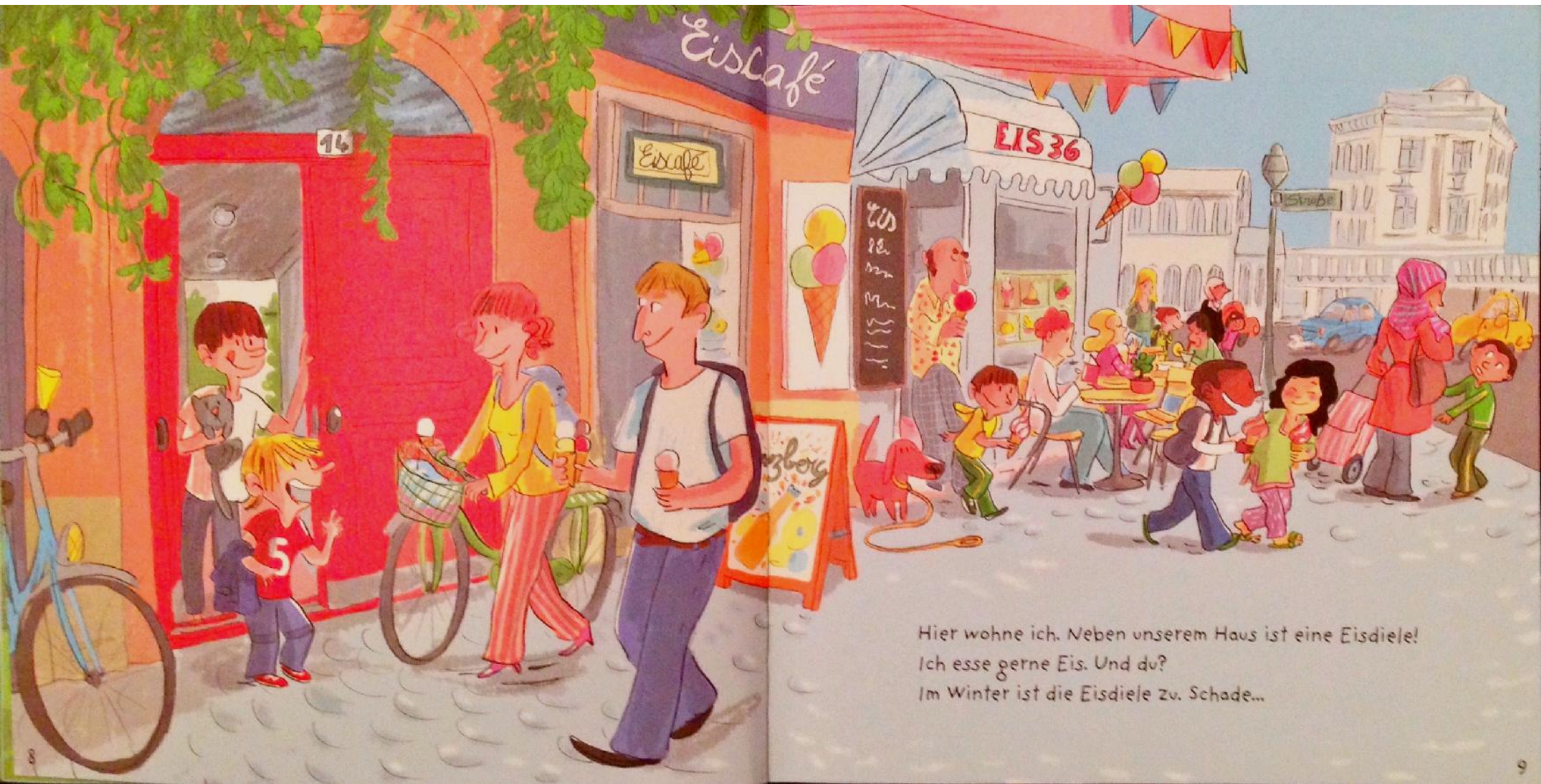




Hallo! Das ist ein Bär. Aber er ist aus Plastik.
Echte Bären sind im Zoo...



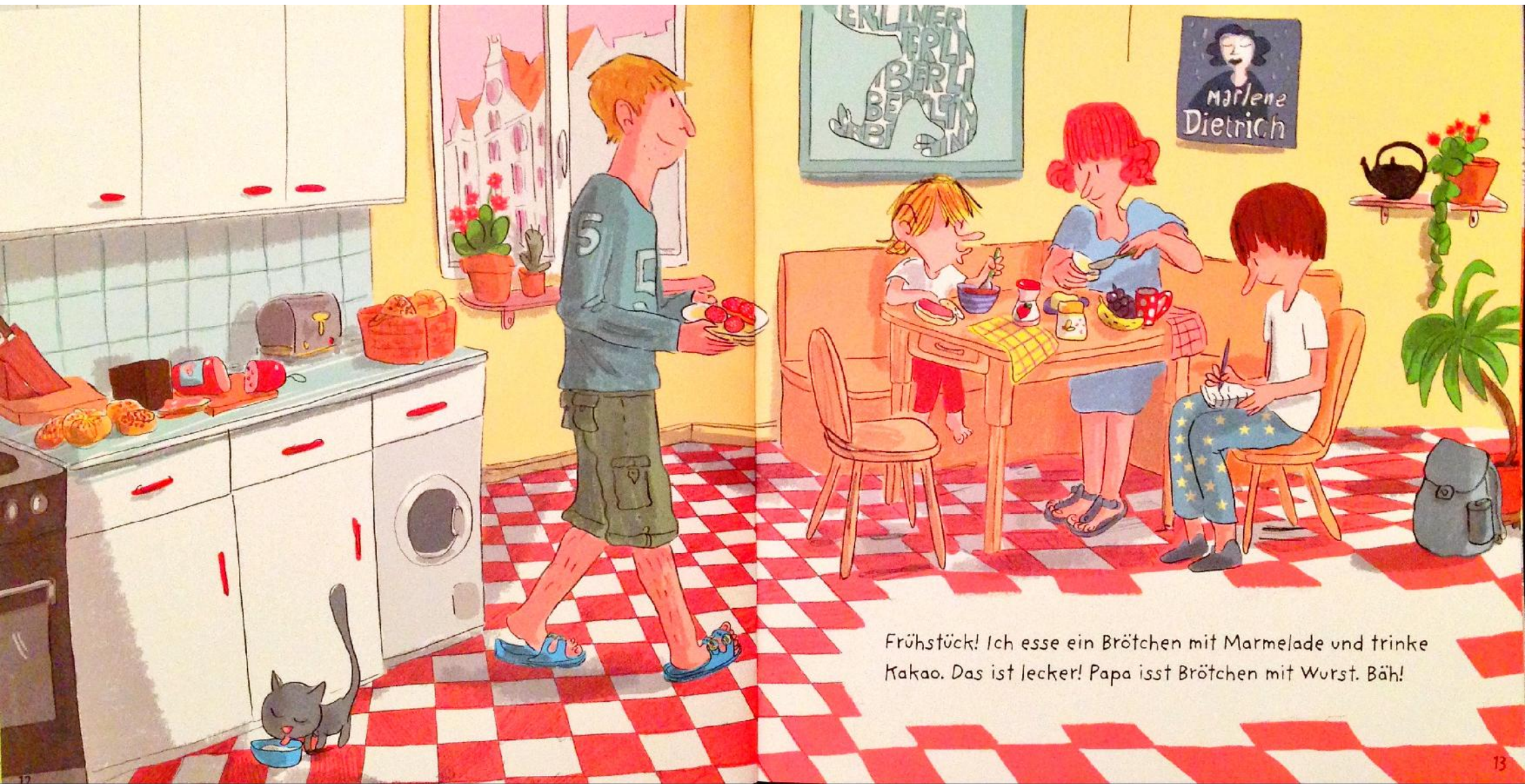
Hier bin ich im Park. Der Park heißt Tiergarten.
Hier machen wir oft ein Picknick. Ich spiele Fußball.
Das ist Tom. Er ist mein Freund.



Hier wohne ich. Neben unserem Haus ist eine Eisdieler!
Ich esse gerne Eis. Und du?
Im Winter ist die Eisdieler zu. Schade...



Das ist meine Familie: meine Mutter, mein Vater und mein Bruder.
Papa heißt Markus, Mama heißt Nina und mein Bruder heißt Tobias.
Ich habe auch eine Katze. Sie heißt Miau!



Frühstück! Ich esse ein Brötchen mit Marmelade und trinke Kakao. Das ist lecker! Papa isst Brötchen mit Wurst. Bäh!

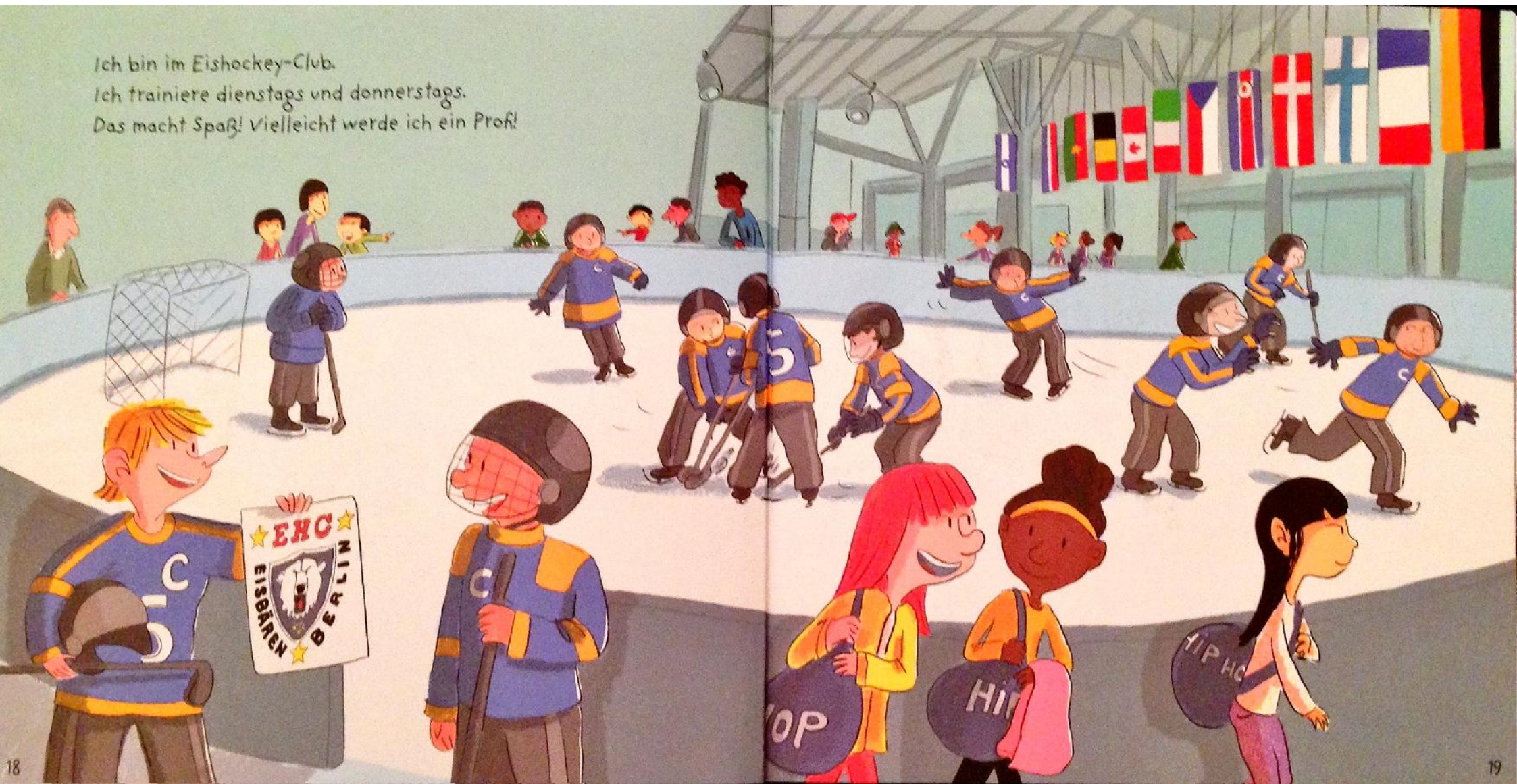
Ich gehe zu Fuß in die Schule oder fahre mit dem Skateboard.
Vorsicht! Die Ampel ist rot!

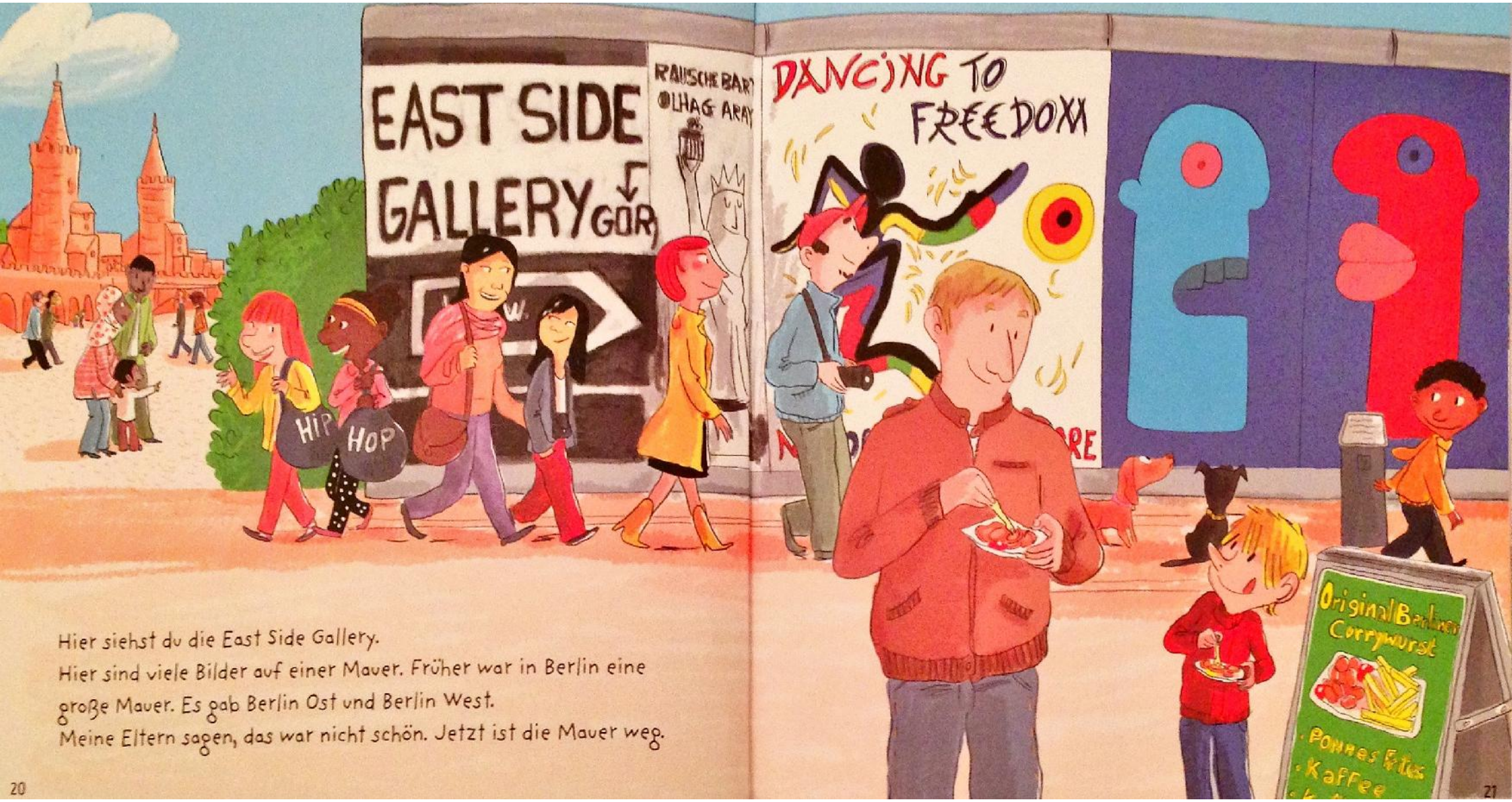




Mathestunde. Der Lehrer heißt Herr Schmitt.
Wir nennen ihn Herr Genau. Er sagt immer: „Genau, genau!“
Ich lerne auch Französisch. J'aime le français !

Ich bin im Eishockey-Club.
Ich trainiere dienstags und donnerstags.
Das macht Spaß! Vielleicht werde ich ein Profi!



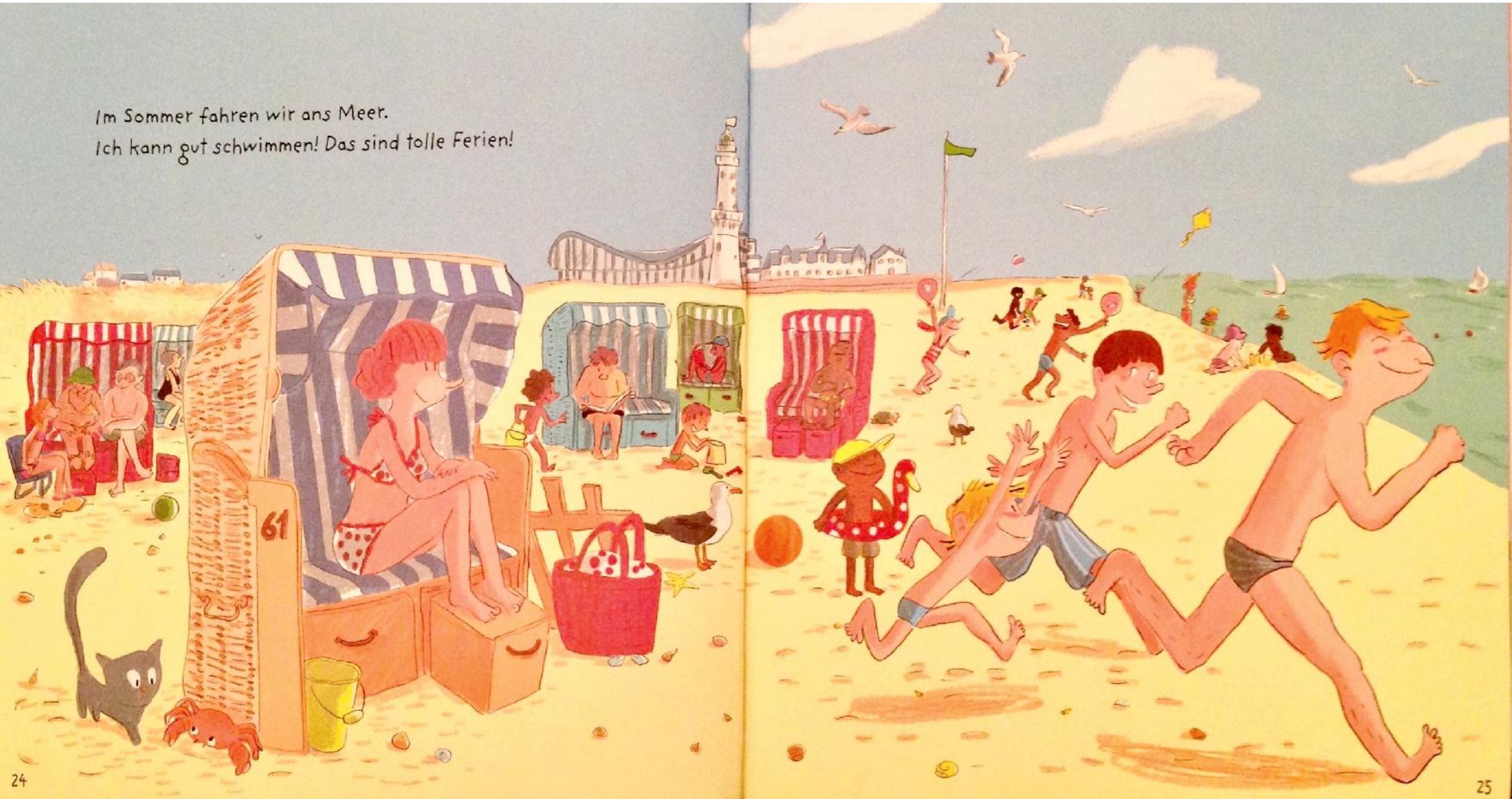


Hier siehst du die East Side Gallery.
Hier sind viele Bilder auf einer Mauer. Früher war in Berlin eine große Mauer. Es gab Berlin Ost und Berlin West.
Meine Eltern sagen, das war nicht schön. Jetzt ist die Mauer weg.



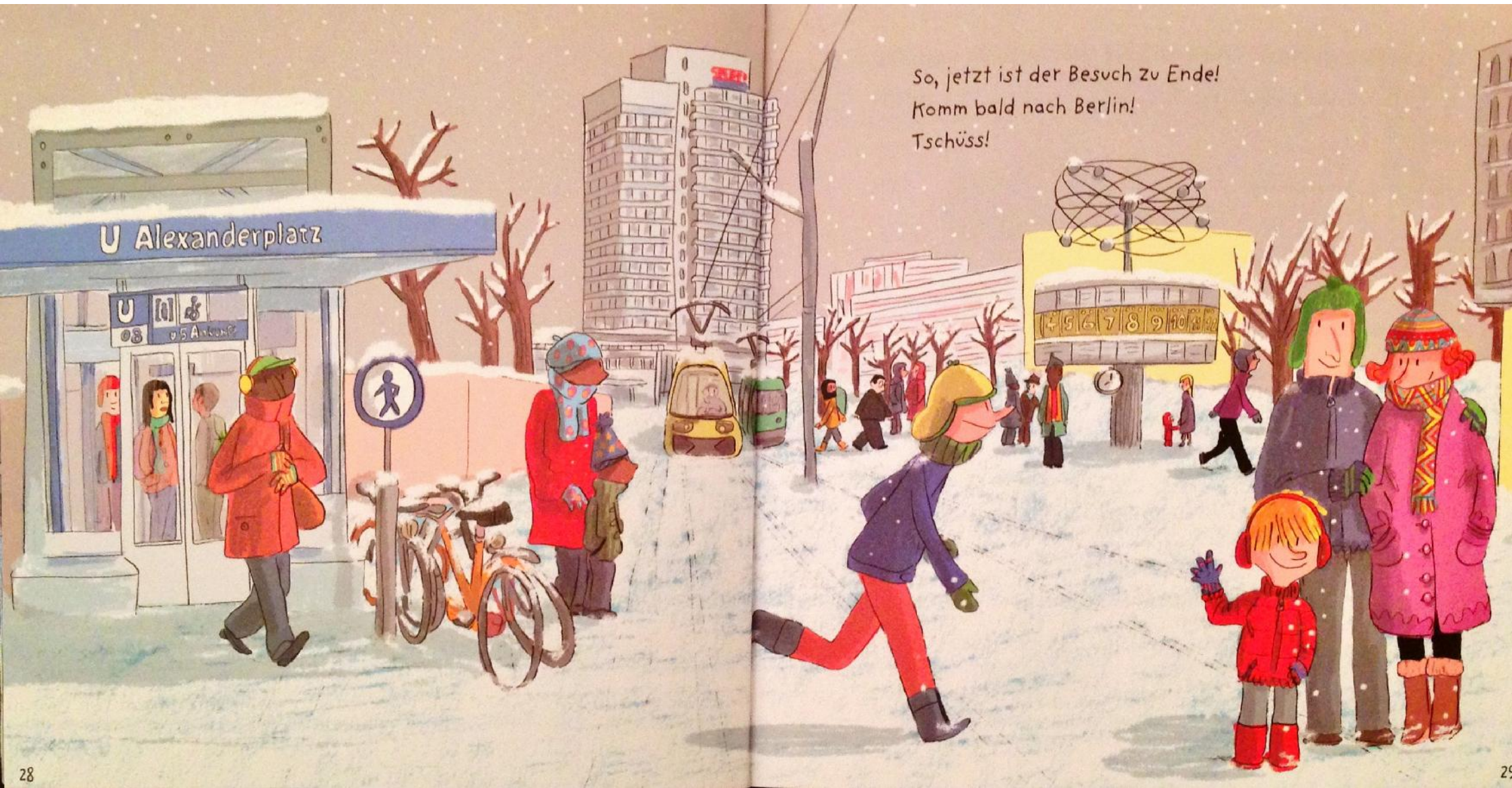
Wir mögen alle gerne Musik.
Papa spielt Gitarre. Ich singe. Miau hört zu.

Im Sommer fahren wir ans Meer.
Ich kann gut schwimmen! Das sind tolle Ferien!





Bald ist Weihnachten! Meine Großeltern sind da!
Sie feiern Weihnachten mit uns.
Ich darf den Weihnachtsbaum schmücken!



So, jetzt ist der Besuch zu Ende!
Komm bald nach Berlin!
Tschüss!

Das kleine deutsch-französische Wörterbuch von Felix

- Guten Tag! Bonjour!
- Ich heiße Felix. Je m'appelle Felix.
- Ich bin acht. J'ai huit ans.
- Ich wohne in Berlin. J'habite à Berlin.
- Wo wohnst du? Où habites-tu?
- Ich habe einen Bruder und eine Katze. J'ai un frère et un chat.
- Hast du Geschwister? As-tu des frères et sœurs?
- Ich mag Eishockey. J'adore le hockey sur glace.
- Ich mache gern Picknicks. J'aime les pique-niques.
- Ich mag E-Gitarre. J'aime beaucoup la guitare électrique.
- Fährst du gern Skateboard? Aimes-tu le skate-board?
- Tschüss! Au revoir, salut!

- die Spree
 - die Havel
- flusses à Berlin



- der Berliner Bär
- Pours de Berlin,
l'emblème de la ville



- die East Side Gallery
- bout du mur de Berlin
recouvert de
peintures murales



- der Adventskranz
- couronne de
branches de
sapin avec
quatre bougies



- das Ampelmännchen
- bonhomme des feux
de signalisation pour
les piétons



- der Fernsehturm
- tour de télévision de 368 m,
le bâtiment le plus haut
d'Allemagne



- die Currywurst
- saucisse coupée en
morceaux avec une sauce
tomate au curry



- das Brandenburger Tor
- immense porte de pierre
avec de grandes
colonnes





ISBN 978-2-916947-85-3

Édité par ABC MELODY Éditions

www.abcmelody.com

© ABC MELODY 2012

Imprimé en Turquie

Dépôt légal février 2012

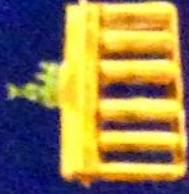
Loi n°49-956 du 16 juillet 1949 sur les publications destinées à la jeunesse.

Direction artistique : Stéphane Husar - Maquette : Valentin Gall

PREMIER NIVEAU A1



Felix aus Berlin



Chant et
langue

Partez à la découverte de **Berlin** avec Felix qui vous présente, en allemand, sa famille, sa maison, son école, ses copains, le parc du Tiergarten, la Porte de Brandebourg et son quartier de Kreuzberg...



Prêts pour la visite ? Bienvenue à Berlin !

Cet album illustré avec humour nous fait partager la vie quotidienne d'un jeune Allemand, en plein cœur de **Berlin**.

À partir de ce contenu culturel motivant, le guide pédagogique qui l'accompagne propose des situations de communication authentiques qui faciliteront l'interaction et l'expression orale en classe (Niveau A1 du Cadre Européen Commun de Référence pour les Langues).

Dans la collection
VIENS VOIR MA VILLE :
Felix de Berlin
Diego de Madrid Paolo de Rome
Marie de Paris Eva de Stockholm
Navani de Delhi Miyako de Tokyo
Marie voyage en France



Écoute l'histoire racontée par Felix et Pambiance de Berlin sur www.abcmelody.com

